

3397

This file 3397 is connected with file 3360.

WHONNOCK
OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATION

NAME: NISHIKAWA, Inosuke
HOME ADDRESS: P.O. Box 184, Whonnock, B.C.
REGISTRATION NUMBER 13529 SEX: Male AGE: 55
OCCUPATION: Strawberry grower

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: MyselfMARRIED? YesNAME OF WIFE OR HUSBAND: ShimoADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: P.O. Box 184, Whonnock, B.C.NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Samu (M) Haruyo (F)ADDRESS OF CHILDREN: P.O. Box 184, Whonnock, B.C.AGE OF CHILDREN: 8 years 5 years

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: 18 acres at Whonnock, B.C. Quarter S.E. and
Quarter N.E. see files 3360 & 8797

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: Four-room frame house on land
at Whonnock, B.C. 1 barn. Three-room house. Three-room house.

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) None4. TAXES (Amount and where payable) \$40.62 per year payable at City Hall, Haney.5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) \$500 mortgage
on all three of his houses.6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) None

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: In possession of Mr. W.A. Scott, Barquitlan, B.C.
8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: Mr. W. A. Scott, Barquitlan, BC
9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN: 4 acres of strawberries, 2 acres boisne berries, 1½ acres hops, 90 apple and cherry and plum trees
½ acre raspberries

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION: Three-room house at Whonock, B.C. on 20 acres of land.
2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: 18 acres belong to me, ~~the other 2 acres belong to Mrs. Marishige, Whonock, B.C.~~
3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID: None
4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: None
5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid) None
6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN: 4 acres of strawberries, 2 acres boisne berries, 1½ acres hops, 90 apple, cherry and plum trees
½ acre raspberries.

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS: Household furniture and kitchen utensils, chinaware, farm implements
½-ton truck Ford in custody at Hastings Park. Fertilizers stored in the barn, 1 Singer sewing machine in my house at Whonock, B.C.
Key will be left at Whonock Post Office.
2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS: 1 cat
3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY: None

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: None

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF
OTHERS: None

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) None

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts)

\$150 shares in the Hops Co., Mission, B.C.

47 \$10 shares in the Pacific Co-op Union, Mission, B.C.

8. BANK ACCOUNTS: None

9. LIFE INSURANCE: None

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS: None

11. SAFETY DEPOSIT BOX: None

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: \$500 mortgage on my house, to Mr. W. A. Scott,
Barquitlam, B.C.

2. TRADE DEBTS: None

I, the undersigned, hereby voluntarily turn over to the Custodian all my property in the protected area as set out above, excepting fishing vessels, deposits of money, shares of stock, debentures, bonds or other securities, if any.

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 13th day of April 1942.

(Signature)

J. Kichitawa

J. T. Williams
Witness

FOR DEPARTMENTAL USE

INFORMATION FROM R.C.M.P.

DATE June 15/43.

Our File No. 3397

Full Name NISHIKAWA, Inosuke
(Surname in Block Letters)

Registration No. 13529

☒ Male - Female
(Check)

Age April 4, 1887

Former Address P. O. Box 184, Whonnock, B. C.

Date Evacuated April 16/42. Naturalized - Canadian-Born - National ☒
(Check)

Present Address c/o David Reihl, Picture Butte, Alta.

☒ Married - Single
(Check)

Name of Wife (TANIGUCHI) Shimo #13528

Name of Husband _____

Name of Mother (AKASUKA) Naka Dec'd Name of Father Kesasuke Dec'd.

Names of Children under 16 Isamu (M) 20/1/34

Haruyo (F) 1/4/37

Requested by C. girard

Registered with Custodian Yes
(Yes or No)

Additional Information Strawberry & Hop grower

Owner of 1/2 ton truck wife owns 16 acres & house.

REAL PROPERTY SUMMARY

File No. 3397

11th October, 1946.

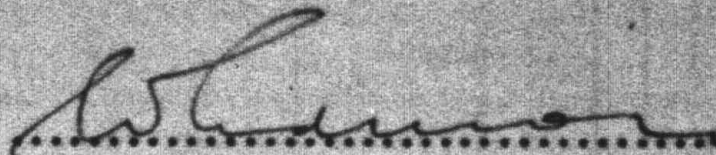
Re: Inoue NISHIKAWA - Reg. No. 13529

Although the above Japanese declared real property, it was actually registered in the name of his wife and all administration and liquidation was carried in her file, No. 3360.

This file reveals no ownership of the above Japanese in Real Property.

The above summary is certified to
be in accordance with the information
on file.

WEA:HA

A handwritten signature in cursive script, appearing to read "W. H. A.", is written over a horizontal dotted line.

LIABILITY SUMMARY

File No. 1397

11th October, 1946.

Res. Inosuke KISHIKAWA - Reg. No. 13529

The above Japanese declared no liabilities. However the following were filed against him here:-

Pacific Co-operative Union	\$106.30
Dr. Barrett	2.50
"	5.00
Isamu UJIMOTO	8.04

The Pacific Co-operative Union account was apparently settled prior to his evacuation, as their records showed a credit in his account from share interest. Dr. Barrett's account of \$2.50 was denied and withdrawn. However his account for \$5.00 and UJIMOTO's account of \$8.04 was acknowledged as being correct on the 9th June, 1943, and were accordingly paid on the 23rd June, 1943.

This file reveals no other liabilities.

The above summary is certified to be in accordance with the information on file.



WEA:BA

PERSONAL PROPERTY SUMMARY

File No. 3397

15th October, 1946

Re: Inosuke NISHIKAWA - Reg. No. 13529

CHATELS: The above Japanese registered with the Custodian on the 13th April 1942, and was evacuated on the 16th April, 1942, leaving a quantity of chattels on his wife's property which he had leased to H. Nielson of that district including the chattels.

NISHIKAWA requested the shipment of certain chattels and our fieldmen in preparing for shipment, found that Mr. Nielson did not actually live on the property and that during his absence, the property had been broken into and chattels including a sewing machine had been stolen. The police were notified, however no recovery was made and the Japanese was fully advised on the 13th December, 1943.

Two shipments were made and with the co-operation of Mr. Nielson and the Department of Labour shared part of the expense. Expenses of \$7.00 on the 15th November, 1943, and \$8.00 on the 21st March, 1944, were paid from his account here as his proportion of the charges.

A power sprayer which was jointly owned by T. TSUJITA, file 3341, also very mysteriously disappeared and no trace was found of it.

On the 10th January, 1945, all saleable chattels that could be found remaining were removed and sold by auction for the net sum of \$5.26 and no other proceeds are expected.

SPECIFIED ARTICLES: NISHIKAWA declared a truck left at Hastings Park. He had however transferred it to the Pacific Co-operative Union for sale. The attached brown edged summary shows details of its sale for \$325.00 with appraisal fee of \$4.00 being charged against it.

ACCOUNTS RECEIVABLE: When NISHIKAWA leased his wife's property, he accepted a Pacific Co-operative post-dated cheque for \$200.00 as part of the consideration. Upon receiving the cheque the Custodian negotiated its collection and credited the proceeds to his account here.

He also had a credit of \$15.20 and \$1.98 in his account at the Pacific Co-operative which were forwarded to this office for his credit.

BONDS & INVESTMENTS: NISHIKAWA declared a \$150.00 share interest in the Western Canada Hop Co-operative of Mission. This is a Japanese Co-operative but it has not been liquidated by the Custodian and no action concerning same has been taken.

He also declared a share interest in the Pacific Co-operative Union which was identified as being \$240.00 in redeemable shares and \$450.00 in non-redeemable

File No. 3397

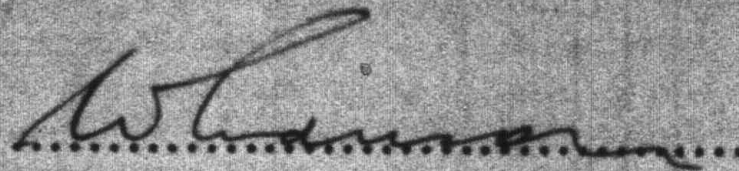
PERSONAL PROPERTY SUMMARY (Cont'd)

shares.

The former shares issued in the years from 1937 to 1940 inclusive have been redeemed at par for \$180.00 which together with \$8.90 interest was credited to his account as received. He still has \$60.00 worth of 1941 shares which should be redeemed early in 1947.

This file reveals no other Personal Property assets.

The above summary is certified to be
in accordance with the information on
file.

A handwritten signature in cursive script, appearing to read "W. L. ...", followed by a dotted line.

WEA:HA

MEMORANDUM

To: File 3397

November 3, 1944.

From: Specified Articles Department

Re: NISHIKAWA, Inosuke - Reg. 13529

<u>ARTICLE</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>APPRAISED VALUE</u>
TRUCK	1937 Ford Light Del. No. T222 License No. (42) CU 841	Not given

This truck was transferred to the Pacific Co-operative Union and was later sold for the sum of \$325.00.

Carker

The above truck was appraised by the McDermott Motors to have a value of \$423.65. For this appraisal a fee of \$4.00 was charged to NISHIKAWA's account here.

It was sold for the sum of \$325.00 by the Pacific Co-operative Union who forwarded the money on the 10th April, 1943, when it was credited to his account here.

Wham

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Detachment

Seizure No.

FOR USE WHEN APPLICABLE

EXHIBIT REPORT

Detachment File No.
 Sub-Division File No.
 Division File No. **E269-6-15-3**
 Headquarters File No.

Detachment
 Sub-Division
 Division "E"
 Date **March 19th**

1948

RE: **MIKIKAWA Inosuke Whanneck, B.C.**

NAME OF FILE

On **March 19th** 1948, I **H.P. Price RCMP**

MEMBER'S NAME

Came into possession of the following goods by:-

SURRENDER UNDER O.C.P.C. 1486*Partial Car Up*

STATE BRIEFLY AUTHORITY, ETC., WHETHER BY WARRANT, ETC.

NO. OF PAGES	CAPACITY OR SIZE	DESCRIPTION OF CONTENTS DETAILS TO BE GIVEN IN FULL
		<p>LICENSE NO. (42) GUG41 ✓</p> <p>MAKE & MODEL SV Ford Light Delivery TIRE NUMBERS 5</p> <p>SERIAL NO.</p> <p>ENGINE NO. 45653</p> <p>SPEEDOMETER READING</p> <p>CONDITION a appears poor rt headlight broken</p>
		<p>EXTRA EQUIPMENT</p> <p>rear spot light</p>
		<p>DESCRIPTION & CONDITION VERIFIED</p> <p><i>X</i> <i>I. Mikikawa</i> 213529</p> <p>Signature of Owner</p> <p>Japanese Registration No.</p>
		<p>Handed over to representative of Custodian whose signature in receipt thereof appears hereunder</p> <p><i>Jas. Jenkins</i> March 19/48</p>
		<p>DATE:</p> <p><i>[Signature]</i></p> <p>SIGNATURE OF MEMBER SUBMITTING REPORT</p>

April 22, 1942

Mr. H. Nielsen
Whonnock, B. C.

Dear Sir:

Mr. Inosuke Nishikawa, registration No. 13529, has informed us that he has sold the crop on his farm to you for the sum of \$400.00

We shall very much appreciate your being good enough to provide us with full particulars of the arrangements you made to purchase Mr. Nishikawa's crop, whether or not any arrangement was made with you for the payment of taxes to the City Hall, whether you intend to occupy any of Mr. Nishikawa's houses and if so what rent you agreed to pay, whether or not Mr. Nishikawa had any fertilizers stored in his barn and if so how much and what arrangement was made for its disposition, whether or not Mr. Nishikawa provided you with any particulars regarding mortgages on his houses and whether or not you made any arrangements for payments against these mortgages.

In other words we would greatly appreciate your sending us as much information as possible regarding Mr. Nishikawa's affairs and your arrangements with him so that we may have a clear understanding of the position of Mr. Nishikawa's property.

Yours truly,

R. P. Alexander
Assistant Manager

RPA/PMH

3397

9th May, 1942.

Mr. Inosuke Nishikawa,
P. O. Box 184,
Whonoek, B. C.

Dear Sir:

Enclosed is a copy of a letter received from Mr. Nielsen regarding your farm. I would be glad if you would confirm the terms of this letter if they are correct.

I note that out of the \$400.00 which you received you agreed to pay the taxes and I would ask you to let me know if this has been done and if not, I would suggest you send us the tax bill and your cheque to cover the taxes.

Yours truly,

C. L. Drewry
Manager

CLD:LF

File No. 3397

Name: WIDHIKAWA, Inosuke

Reg. No. 13529

1937 Ford Light Delivery - Custodian No. T222

Released to the Pacific Co-op Assn.

Sold by
JCU

3397

LIST OF CHATELS INCLUDED IN LEASE BETWEEN

<u>NISHIKAWA, I.</u>	of Whonock	and	<u>Hans Nielsen</u>
4 Garden hoes			1 Knapsaks sprayer
3 Mattocks			1 Dust sprayer
1 Pl. fr. cultivator s			1 Motor sprayer *
2 Shovels			1 Leeverdrag harrow ✓
2 Rakes			Spraying compound
1 Gardenrake			5 Hop baskets
2 Trees			8 Sacks 4, 10, 10, fertilizer
1 Scep shovel s			13 Sacks bonemeal
1 Horse cultivator ✓			2 Kitchen ranges
1 Heater & pipe			1 Enameled sink
1 Cupboard			2 Wire screens
1 Dining table			6 Kitchen chairs s- s.
1 Sofa			2 Double beds
1 Single bed			1 Singer sewing machine X
1 Book shelf & books			2 Crosscut saws
1 Sledge hammer			1 Linoleum rug

The above signed by both parties

Mr. Campbell's File No. 502

S. Sold by auction 10/1/45
mission 13.

Nov. 9, 1942.

INVENTORY OF CHATTELS FOUND ON PROPERTY
OF
MORISHIGE (Fumie) Mrs. Morizo #13561
AND
NISHIKAWA, S
289-27th. Ave., Whonnock, B.C.

In 2 room shack.

- 1 Ctn. cont. old clothes.
- 1 Hat box cont. ladies hat.
- Sml. quantity of misc. clothes.
- 1 Bed, spring, & poor mattress.
- 1 Bunk. (HM)
- 2 Sml. tables. (HM)
- 3 Kitchen chairs. *
- 1 File board.
- 1 Flower vase.
- Sml. bdle. blotters & cards. (wrapped up)
- 1 Heater. *
- 1 Gas lamp, with shade.
- 1 Sledge hammer. *
- 1 Hammer.
- 1 Sml. scythe.
- 12' $\frac{1}{2}$ " hose.
- 1 File.
- 10' $\frac{1}{2}$ " rope.
- 1 Potato fork. *
- 3 Hoes. *
- 1 DB axe. *
- 1 Sml. shrine.
- 1-6' Cross cut saw.
- 1-7' " " "
- 1 Kitchen table. (HM)
- 1 Frying pan. (iron)
- 3 Alum. pots.
- 1 Alum. tea pot. *
- 1-8gal. Stone crock. *
- 2 Water pails.
- 1 Tea kettle. *
- 1 Butcher knife.
- 1 Iron pot. *
- 1 Lamp. *
- 1 Kitchen cupboard cont. sml. quant. of misc. dishes.
- 2 Lge. biscuit tins.
- 1 Lge. candy pail.
- 1 Fly-Tox sprayer.
- 1 Lunch bucket.
- 1 Bread knife.
- 2 Cushions.
- 1 Dustpan.
- 1 Broom. (poor)
- 1 A sh tray.
- 1 Sml. sewing basket.

In packing shed.

- 3 Water pails.
- 33 Berry trays.
- 9 Berry crates.
- 1 Lge. table. (HM) *
- 1 Sml. drum cont. sml. quant. fertilizer.
- 1-45gal. Oil drum.
- 5# Berry wire.

Signed

J. Morrison
W.A. Johnson

Nov. 9, 1942.

INVENTORY OF CHATTELS FOUND ON PROPERTY
OF
MORISHIGE (Fumie) Mrs. Morizo #13561
AND
NISHIKAWA, S
289-27th. Ave., Whonnock, B.C.

In woodshed.
1 Cooler.(HM) w
1 Cord fire wood.
14 Sake bottles.
1 Sml. dog house.(HM)
1 Jap. tub.
1 China tea pot.
2 Water pails.
Sml. quantity of worthless articles.
1 Sml. scythe.
1 Hoe.
1 Steel mole trap.
1-10' Ladder. M
1 Wet mop.(in bathhouse)

In packing house & pickers room.
2 Peaveys.
1 Hoe.
1 Cook stove, with lid lifter.
1 Cooler.(HM)
1 Lge. wooden barrel.
2 Bunks.(HM) with mattresses.
1-20gal. Stone crock, cont. 2 wooden trays.
1 Box. cont. sml. quantity old clothes.
1 Dustpan.
Sml. quantity fire wood.
1 Wicker trunk cont. sml. quant. old clothes. *storage*
1 Lamp.
1 Sml. bench.
1 Round framed picture.
1 Broom.(poor)
1 Leather club bag.
1 Bowl.
1 Scarf.

In shed, & leanto woodshed.
12 Bdles. of cedar kindling.(tied up)
1-50# Sack of Hydrated Lime.
1 Roll hop string.
1 Potato fork.
1 Mattock.
Sml. quant. old shingles.
Sml. quant. of burlap sacks.
1 Water pail.
1 Stove.(NG)
1 Heater.(NG)
1 Garden trowel.
Sml. quant. of poor wood.

Signed

J. Morison
W. G. Stinson

3397

4th February, 1943.

Mr. Inosuke NISHIKAWA,
Registration No. 13529,
R.R. #1,
Hobbsford, Alta.

Dear Sir:

We wrote you under date January 8th as follows:-

" The Pacific Co-Operative Union are now prepared to lift the "stop payment" of cheque No. 484 issued in your favour of \$200.00.

" It is necessary that you send this cheque to our office, and we will then effect collection of same on your behalf.

" We enclose herewith return addressed envelope for your convenience."

Up to this writing we have not received this cheque, and as it is absolutely necessary that you send it to us in order for us to deal with it on your behalf, we ask that you give this your preferred attention and forward the cheque to this office by return mail without fail.

Yours truly,

R. D. Richardson,
Farm Department.

RDR:GF

REGISTERED.

R.R. # 1,
Nobleford, Alberta,
February 13, 1945

Office of the Custodian,
506 Royal Bank Building,
Vancouver, B. C.

VACUATION SECTION	
Rec'd	FEB 15 1945
File No.	3397
Ans.	
Referred	Richardson

Dear Sir: re Your File No. 3397

Your letters of January 8th and of February 4th have been received. I am very sorry that I have not answered your first letter.

In both of these instances you have asked me to send back the cheque which I received from the Pacific Co-operative Union. I have not done so because you have not stated any definite reason for this action, nor any definite confirmation that this money will be remitted back to me. If it is just a case of effecting collection on my behalf, as you say, why is it not permissible for me to apply for same through one of our local chartered banks? Furthermore, knowing that the cheque is made out correctly, and being informed that the drawer is in the position to lift the "stop payment", I see no reason why this cheque can not be honored through this usual procedure.

Naturally, Two Hundred Dollars is a large and hard-earned fortune for me, therefore, before I can send you the cheque I would like to hear your reasons why this must be done; and a definite guarantee that this amount will be remitted back to me.

Yours truly,

I. Nishitawa

cheque #484 - 200-

3397

23rd February, 1943.

Mr. Inosuke WISHIKAWA,
Registration No. 13529,
R.R. #1,
Nobleford, Alberta.

Dear Sir:

In reply to your letter of the 13th instant, we have to advise that we are at a loss to understand your attitude. If you wish to retain the cheque in question it is entirely up to you, but we must inform you that this cheque cannot be cashed by anyone other than the Custodian. Any monies that are collected by the Custodian for Japanese evacuees are placed to the credit of the Japanese in trust, and after all claims, if any, are taken care of, the funds are remitted to the Japanese concerned. 804

In your case according to our records there are only two small unpaid accounts filed with us, namely Dr. Eacrett \$5.00, and I. Ujimoto \$8.40, and we note that you yourself declared the sum of \$500.00 owing to W.A. Scott covering mortgage on your house. Kindly let us have full details of this mortgage, and if you have a copy of the document please send same into this office, in order that we may make a copy of it.

Your prompt attention to these matters will be appreciated.

Yours truly,

R. D. Richardson,
Farm Department.

RDR:GF

Nobleford, Alta., March 4, 1943.

Office of the Custodian,
506 Royal Bank Bldg.,
Hastings and Granville,
Vancouver, B. C.

EVACUATION SECTION	
Rec'd	MAR 9 1943
File No.	2449 3397
Ans.	
Referred	

Gentlemen:

As requested I am enclosing herewith a
Cheque for \$200.00, issued by the Pacific Co-opera-
tive Union, together with Two (2) Share Certificates
of the Pacific Co-operative Union aggregating \$90.00.

With regard to the mortgage on my land, I
like to advise you that on April 21, 1942, I made
payment of \$250.00. The interest has been paid till
December 31, 1941. So the mortgage now stands at
\$250.00 plus interest to date. I have no papers on
this mortgage with me, but if you require further
information, kindly enquire Mr. S. Z. Shin, Tashme,
B. C., the man with whom I mortgaged the land.

I shall be pleased if you will kindly send
the balance of my money just as soon as you can, as
I am urgently in need of money to look after my family
until the beet season.

Please acknowledge receipt.

Yours truly,

I. Nishikawa

Inosuke Nishikawa,

Encl. 3
Registered.

Slav 200 4557 747 - 9 Slav.
(5-74)

MEMORANDUM

File No. 3397

April 16th, 1943

To: Mr. Moryson

From: Mr. Green

Re: Inosuke NISHIKAWA

Would you please look into the matter of this Japanese' property at 244 - 28th Avenue Whonock?

It was first visited by Mr. Bardwell in May last year when it was reported rented to Mr. Nielsen. A list of effects and equipment signed by both parties appears on our file taken from Mr. Campbell's file #502. We enclose herewith a copy of this.

This was sent to the Japanese and returned signed by him in September (this seems to have been unnecessary as he had already signed it on Mr. Campbell's file) and to Mr. Nielsen on December 3rd. Mr. Nielsen did not reply nor did he reply to a follow-up of January 7th.

He did, however, write to us on December 7th reporting burglary at Inosuke Nishikawa's place, boxes being broken open and everything scattered about. He asked for an investigator to be sent, but no record of our taking any action in this connection appears on the file.

He again wrote on January 12th reporting a further theft of two axes, one mattress, and one Singer sewing machine which he reported to the local police. This letter bears a note from Mr. Anderson that the Haney police had been notified and are investigating.

It would now seem necessary to check this inventory with him and note any important or valuable items that are missing. It would appear to me from the file, that Mr. Nielsen will be responsible for these and I will be glad of your comments in this connection.

HFG:IF

Nobleford, Alta., May 6, 1943

Office of the Custodian
506 Royal Bank Building
Hastings and Granville
Vancouver, B. C.

EVACUATION SECTION

Rec'd MAY 10 1943

File No. 3397

Ans.

Referred Anderson

Dear Sir: Attention Mr. Richardson

On March 4th I have mailed to you the following:

- (a) A cheque for \$200, issued by the Pacific Co-operative Union
- (b) Two share certificates, value \$90, of the Pacific Co-operative Union.

More than a month has elapsed since but I have not yet received a word from you. I wonder whether it has reached you? If it has, when will I get my first payment?

I have also written to Mr. J. B. Shimek, Manager of the P.C.U., asking him to sell my truck for \$300 cash, the lowest price acceptable. The make of the truck is Ford, $\frac{1}{2}$ ton light delivery, 1937 model. Would you kindly see to it that this is sold too, if Mr. Shimek has not done so yet?

Thanking you in anticipation.

Yours truly,

I. Nishikawa

Inosuke Nishikawa.

PCO cheque 200
PCO share 15 20

share 50

40

Truck 375 630. 20.

6m 2 CqC 200
2m 2 CqC 40

6 20
6 20. 20.

3377

May 25, 1943.

Mr. Inosuke NISHIKAWA,
Registration No. 13529,
Hobbsford, Alberta.

Dear Sir:

The purpose of this note is to inform you that we have now received from the Pacific Co-operative Union a cheque for \$325.00 and that this cheque for \$325.00 covers proceeds secured through sale effected by the Pacific Co-operative Union of your truck. You will note that sale was made for \$25.00 higher than the price mentioned in your letter to us dated May 6, 1943. This sum of \$325.00 has been placed to your credit with the Custodian.

This opportunity is taken to again call your attention to the fact that we have received a claim against you from Isamu Ujinoto of \$2.04 together with one claim from Dr. E. J. Barrett of \$5.00 covering an X-Ray on May 4, 1935 and also one claim from Dr. E. J. Barrett of \$2.50 covering an office visit on May 3, 1939, regarding the correctness or otherwise of which please write us fully by return mail.

In response to your request for funds, we are today instructing our Accounting Department to issue a cheque for \$100.00 payable to your order. You may expect to receive the cheque shortly and we would ask you to acknowledge receipt of this cheque and at the same time send us your comments in connection with the three claims listed above which may, of course, have already been paid by you direct.

Yours truly,

R. P. Alexander,
Manager.

RPA:HA

MEMORANDUM

File Nos.: 5975
5331
3397
5419

June 2nd, 1943

To: FILES

From: Mr. Green

Re: NAKANO, Jisaburo
NAKANO, Rikima
NISHIKAWA, Inosuke
NAKAHIMA, Teizo

The position of the spray pumps belonging to these Japanese is now as follows.

- (1) Inosuke Nishikawa, our file 3397. Still in the possession of Mr. Nielsen the tenant. Mr. John Larson wishes to buy this pump but Mr. Anderson advises this is not desirable.
- (2) Rikima Nakano, our file 5331. Still on the farm in care of Mr. Booth, the tenant.
- (3) Jisaburo Nakano, our file 5975. This has been sold to Mr. Eddie for \$75.00 at the request of the Japanese and the money will be sent to him.
- (4) Teizo Nakashima, our file 5419. The P. C. U. now advise that this has been sold to Mr. Storey for \$75.00. It is not clear whether the sale has been authorized by Teizo Nakashima and this matter is being followed up.

HFG:IF

Whonock B. C.
June 10, 1943

Office of the Custodian

Vancouver

B. C.

REGISTRATION SECTION	
Date	JUN 11 1943
File No.	3397
Ans.	
Referred	Yuen

Dear Sirs -

After inquiring at the P. C. M.
at Mission City, about a Power
sprayer (The Property of I. Kishikawa
formerly of Whonock) I was advised
to write you. I will pay you
seventy-five dollars (\$75.00) cash.
As a fair rent for same.
As I have five acres of potatoes
to spray immediately.
I would appreciate a prompt
reply.

Yours truly
John Larson

W. L. J.
Nelson

3397

June 14th, 1943

Mr. John Larson,
Whonock, B. C.

Dear Sir:-

Re: Inosuke NISHIKAWA

Thank you for your letter of June 10th offering to buy the power sprayer belonging to this Japanese. We have had no permission or request from him to sell it but are writing immediately and will let you know his answer as soon as it comes to hand. That is always assuming that the present tenant does not require the use of it.

Yours truly,

H. F. Green
Protection Department

HFG:IF

*N.B. Speculation on purpose - to S.A.
does not wish to part - set is
up Japanese*

3397

June 14th, 1943

Mr. Inosuke NISHIKAWA,
Registration No. 13529,
Nobleford, Alberta.

Dear Sir:-

We have an offer of \$75.00 for
your power sprayer and if you wish to accept
this, please let us know promptly.

Yours truly,

H. F. Green
Protection Department

HFG:IF

NE. Green

Review 36/2

3397

June 17th, 1943.

Mr. James M. Campbell,
Barrister & Solicitor,
Mission City, B. C.

Dear Sir:

Re: Dr. E. J. Eacrett vs.
Inosuke NISHIKAWA.

Referring to two claims lodged in this office by Dr. Eacrett on the 24th of October, 1942, against the above named. One shows Professional Services - May 4th, 1935, X-Ray ankle, \$5.00. This claim is against I. Nishikawa of Whonnock. The other claim is May 3rd, 1939, Office examination, \$2.50. This latter claim is against Y. Nishikawa. *Withdrawn*

As we cannot trace any "Y" Nishikawa we submitted both claims to Inosuke Nishikawa, and he replied as follows:-

"The claims from Mr. Isamu Ujimoto of \$8.04 and from Dr. E. J. Eacrett of \$5.00 are correct. I shall appreciate it greatly if you will pay them from my account with you. I have no recollection of the other claim of \$2.50 from Dr. Eacrett."

Please inform us if these two claims refer to the same individual, if not, please supply us with all the necessary information regarding "Y" Nishikawa. If the second claim refers to Inosuke Nishikawa kindly supply some details which may remind him of the examination.

As we have the necessary funds to take care of these claims please reply to this letter at your earliest convenience in order that we can close the business.

Yours truly,

A. McAlister,
Claims Department.

AMCA:ND

3397

21st June, 1943.

Mr. Inosuke NISHIKAWA,
Registration No. 13529,
Nobleford, Alberta.

Dear Sir:

In reply to the second paragraph of your letter of June 9th, which has been referred to this department for attention, we give you herewith a statement of your account with this office as it stands at present:-

By Pacific Co-Operative Union cheque		\$200.00
" " " " Interest on shares		15.20
" " " " redemption of shares		50.00
" " " " " " " "		40.00
" " " " sale of truck		325.00
To L.R.O., 2 Certificates of Encumbrance	\$ 2.00 X	
" Truck appraisal	4.00	
" Remittance 25/5/43	100.00	
" Cheque herewith	100.00	
" Balance	<u>424.20</u>	
	<u>\$630.20</u>	<u>\$630.20</u>

By Balance at credit - \$424.20

We enclose herewith our cheque in the amount of \$100.00 from funds held to your credit, and ask that you acknowledge receipt of same.

Yours truly,

X audited back

R. D. Richardson,
Farm Department.

WEA:GF

Encl:

3397

June 24th, 1943.

Mr. Inosuke NISHIKAWA,
Registration No. 13524,
Hobbsford, Alta.

Dear Sir:

With reference to your letter of June 9th, 1943, we again took up with Dr. Macrett the question of the \$2.50 claim submitted by him, and he has agreed to withdraw this claim. We have, accordingly, paid the \$5.00 which you admitted as correct.

We have also paid the claim of \$8.04 which you owed to UJINOTO and which you stated was correct.

These are all the claims which have been lodged with the Custodian against you at this date.

Yours truly,

A. McAlister,
Claims Department.

AMcA:DE

3397

June 30th, 1943

Mr. Inosuke NISHIKAWA,
Registration No. 13529,
c/o David Reihl,
Picture Butte, Alta.

Dear Sir:-

We cannot trace any answer to our
letter of June 14th asking whether you were pre-
pared to sell your power sprayer for \$75.00 and
request you promptly to let us know your wishes
one way or the other.

Yours truly,

H. F. Green
Protection Department

*Legend missing
7 no answer
42/7*

HFG:IF

File #3397

MODERMOTT MOTORE APPRAISAL

Inoshuke NISHIKAWA - T-222	\$423.65
Less repairs	59.00
	<hr/>
	\$364.65
	<hr/>

CORRESPONDENCE	
Recd.	JUL 14 1943
File No.	3397
Ans.	
Referred	H. Nelson

Nobleford, Alta., July 8, 1943

auth to Green from 107 u/l

Dept. of the Secretary of State
Office of the Custodian
Royal Bank Building
Vancouver, B. C.

Dear Sir:

File No. 3397

Please find enclosed a statement from the Pacific Co-operative Union showing a credit of \$20.93 still uncollected. This is the payment made by Mr. Hans Nielson for the use of my truck during the berry season of 1942. Would you kindly collect this amount?

*Return
to KDR.*

As I have no idea of how my farm is handled this year, I would appreciate it greatly if you will furnish me particulars regarding the lease of my farm.

X I like to have my Singer Sewing Machine sent up from my house in Whonock. If this is possible kindly pay the freight and other charges from my account.

OK

Yours truly,

I. Kishitawa

3397
3341

July 16th, 1943

Mr. John Larson,
Whonock, B. C.

Dear Sir:-

Re: Inosuke NISHIKAWA

Further to ours of June 14th, we are afraid it has taken us some time to secure an answer from this Japanese about his power sprayer as he had to write to a partner who also had an interest in it. They now agree to sell for not less than \$80.00 and if it is not too late for you, please send us your cheque for this sum whereupon we will give you our receipt and release to show to the present tenant.

Yours truly,

H. F. Green
Protection Department

Revised 27/7
No answer - assume
not interested

HFG:IF

Nov. 3, 1943. 3397

INVENTORY OF CHATTELS SHIPPED TO OWNER

NISHIKAWA, Inosuke
#13529
Whonnock, B.C.

Maple Ridge.

- 1 Bed & spring.
- 1 Kitchen sink and pipes.
- 1 Roll linoleum.

SIGNED

J. Maryson

BRITISH COLUMBIA SECURITY COMMISSION

CUSTODIAN RELEASE FORM

EVACUATION RECORD

DEC 9 1943

File No.

Ans.

Referred

Date: December 1st, 1943.

Address: R.R. No. 1,

Nobleford, Alta. c/o D. Riehl.

To: The Secretary of State, acting in his capacity as Custodian, Vancouver, B.C.

I, NISHIKAWA, Inosuke, Police Registration No. 13529

hereby request you to release to me the under-noted articles stored at Whonnock, B.C.

in possession of Hans Nielsen

and I release you from any claim whatsoever with respect to such articles, and ship same through the B.C. Security Commission.

Description of articles wanted:

1 mattress for single bed	1 garden rake
4 garden hoes	1 sledge hammer
2 mattocks	2 double beds - complete with spring & mattress
2 shovels	2 cross-cut saws
2 rakes - long prongs	

Original Address: P.O. Box 184, Whonnock, B.C.

Date Evacuated to Present Address: April 18th, 1942

Total Number in Family: Six

CHARGES:

I agree to pay all charges as required by the British Columbia Security Commission.

Deposit received: \$

Approved:

BRITISH COLUMBIA SECURITY COMMISSION

Per:

(Sgd.) I Nishikawa
(Claimant Signs Here)

Copy MAM

DEPARTMENT OF

LABOUR



CANADA

EVACUATION SECTION	
Rec'd	MAR 16 1944
File No.	3397
Ans.	<i>Wa</i>
Referred	<i>Anderson</i>

BRITISH COLUMBIA SECURITY COMMISSION

380 Homer Street,
VANCOUVER, B.C.,
March 15th, 1944.

A.E. Russell, Esq., Supervisor, Lethbridge, Alta.

Re: NISHIKAWA, Isamu (JMSB)
Hobbsford, Alta. c/o D. Rich.

Attached is original bill of lading for 9 parcels
effects shipped from Naney, March 3rd, on your Custodian Release
of Dec. 1st, on which we are paying the following charges:

W. Taley, crating and cartage	\$8.75
C.P.R. freight	9.32
	<u>\$18.07</u>

I find no record of your having collected a deposit,
and the goods were shipped on request received by letter direct
from NISHIKAWA, which original letter was sent to the Custodian
Head Office. As some of the goods were apparently on the free
list, such as 2 mattresses, a saw and a bundle of tools, we are
willing to assume a portion of the charges. The expense of a
former shipment was sent us by the Custodian and debited to
NISHIKAWA's account, and I am herewith asking the Custodian to
send us \$8.00 of this expense, debiting this man's account. In
the meantime, you had better secure from NISHIKAWA a signed
authority to the Custodian to pay us this amount to avoid any
hitch. This seems to the writer from this distance to be a very
fair settlement for NISHIKAWA.

BRITISH COLUMBIA SECURITY COMMISSION

CWP:FF

Encl.

c.c. Gen. Files

Treasury

Custodian of Alien Property

PLEASE SEND CHEQUE.

C.W. Fisher
C.W. Fisher

Transportation

62-71439

C O P Y

Tashme, B. C.
22nd March, 1943.

Dept. Secretary of State,
Office of the Custodian.

Att. R. D. Richardson

Dear Sirs:

Re: File #9401, 3397, 3360, 8797

Innosuke Nishikawa

Received your letter of 12/3/43. Perhaps, in order to explicate this matter, it is to be found best to go back to the date whereby the property in question were mortgaged. In the year 1931, Morishige, Nishikawa and I borrowed money in the amount of \$1500.00 from W. A. Scott. For this transaction the joint property of Mrs. I. Nishikawa and Mrs. M. Morishige and the property of my wife, Yeda Shin, was mortgaged.

In the Registry records, the above amount will be found as borrowed from Scott by myself. In turn, I turned over respective amounts, viz. \$500.00 each to Nishikawa and Morishige.

On Dec, 1941, Morishige paid Scott direct, thus clearing himself of his share of mortgage. At the same time, I paid the lease plus \$250.00 on my wife's property. Later, Nishikawa, too, paid the lease \$250.00 plus, his wife Shino property. This transaction were all made directory to Scott.

Hoping the above transaction will prove adequate in filling your requirements, I am

Yours truly,

"S. Z. Shin"

Original on file 9402 Yeda Shin

5

File No. 3397

Date Jan 10/45

SUMMARY

Name: NISHIKAWA Inosuke

Address: Whomochi

(1) - We have today moved to auction room at Musubi effects as per enclosed list at a total cost of \$ as per attached bill.

(2) - We have also moved the personal effects as per attached list to storage at where they will remain until called for. Cost of moving is included in bill above.

(3) - We have sold to the tenant articles as per attached list at \$ for which herewith cheque or cash.

(4) - After the above transactions, the following important shortages were noticed between the original inventory as taken by this office, and the effects accounted for as above:

Bo

The tenant gave us the following explanation:

Balance of chattels shipped to owner,
except for sewing machine, which was stolen. The
office was previously notified.

W. H. L. L.

NAME NISHIKAWA, Inosuke

REGISTRATION NO. 13529

FILE NO. 3397

The following chattels were sold by public
auction at Mission, B. C. on January 10, 1945.

5 Chairs	\$ 1.90
1 Scoop shovel	1.30
1 Cultivator	4.00

Total	(Auctioneer's Fee \$ 0.72	\$ 7.20
Less Expenses:	(Advertising 0.05	
	(Moving 1.17	\$ 1.94
Net Proceeds Credited:		\$ 5.26

Members of Custodian Staff Present.

Mr. W.E. Anderson

Extracted from Auctioneering List No.

Mission 13.

Remarks.

3397

21st October, 1946.

REGISTERED

Mr. Inosuke NISHIKAWA,
Reg. No. 13529,
R.R. No. 1,
Hobbsford, Alta.

Dear Sir:

We received your letter of the 7th October, and in accordance with your request, have attached hereto Custodian cheque in the amount of \$14.30, being balance in full of your account at this office, derived from the sale of your assets in the Protected Area. We have attached hereto a statement of your account showing full details as to how this credit was arrived at.

According to our records you still have \$60.00 worth of 1941 Pacific CO-operative Union shares which should be redeemable early next year. These funds will be forwarded to you, together with any interest that we receive at that time.

Funds relative to real property registered in your wife's name will be forwarded to her direct.

We would appreciate your acknowledgment of this letter and the enclosed cheque.

Yours truly,

W.E. Anderson,
Office of the Custodian.

WEA:HA
Encl. (cheque)